

Lévesque, Claudette

De: Anne-Charlotte Carignan <accarignan@dhcavocats.ca>
Envoyé: 7 juillet 2021 16:39
À: 'turmel.simon@hydroquebec.com'
Cc: Greffe; Steve Cadrin; France Nadon
Objet: RE: R-4110-2019 - Engagement de confidentialité AHQ-ARQ

Me Turmel,

Je vous écris, afin de vous informer que j'accepte d'être liée par les engagements de confidentialité signés par l'AHQ-ARQ, soit les engagements produits comme pièce C-AHQ-ARQ-0008, C-AHQ-ARQ-0015, C-AHQ-ARQ-0018, C-AHQ-ARQ-0044, C-AHQ-ARQ-0051 à la Régie de l'énergie.

Espérant le tout conforme.

Meilleures salutations,



Anne-Charlotte Carignan
Stagiaire en droit
2955, rue Jules-Brillant
Bureau 301
Laval QC H7P 6B2
Téléphone : 514 392-5721
Télécopieur
:
514 331-0514
Courriel : accarignan@dhcavocats.ca
Site Web : www.dhcavocats.ca

Message de confidentialité

Le présent courriel et les documents qui y sont joints sont exclusivement réservés à l'utilisation des destinataires concernés et peuvent être de nature privilégiée ou confidentielle. Toute distribution, impression ou autre utilisation est interdite aux autres personnes. Si vous ne faites pas partie des destinataires concernés, veuillez en informer immédiatement l'expéditeur, ainsi que supprimer ce courriel et les documents joints de manière permanente.

Confidentiality Notice

This email and any attachments are for the sole use of the intended recipients and may be privileged or confidential. Any distribution, printing or other use by anyone else is prohibited. If you are not an intended recipient, please contact the sender immediately, and permanently delete this email and attachments.

De : Turmel, Simon <turmel.simon@hydroquebec.com>
Envoyé : 7 juillet 2021 15:56
À : Steve Cadrin <Scadrin@dhcavocats.ca>
Cc : greffe <greffe@regie-energie.qc.ca>; France Nadon <fnadon@dhcavocats.ca>
Objet : RE: R-4110-2019 - Engagement de confidentialité AHQ-ARQ

Cher confrère,

Un courriel de la part de Mme Carignan à l'effet qu'elle accepte d'être lié par les engagements signés par l'AHQ-ARQ conviendrait.

Merci et salutations,



Simon Turmel, LL.M.
Avocat
Affaires juridiques
75, boul. René-Lévesque Ouest, 4e
Montréal (Québec) H2Z 1A4
Téléphone : 514 289-2211, poste 3563
Cell : 514 214-7352
Courriel : turmel.simon@hydroquebec.com

www.hydroquebec.com

Ce courriel peut contenir de l'information privilégiée, confidentielle ou protégée contre la divulgation. L'envoi de ce courriel qui est destiné exclusivement au(x) destinataire(s) mentionné(s) ne constitue pas une renonciation à un droit de quelque nature que ce soit. Toute utilisation, transmission ou copie non autorisée de ce courriel est interdite. Si vous avez reçu ce courriel par erreur, veuillez en aviser l'expéditeur et détruire toute copie en votre possession.

De : Steve Cadrin <Scadrin@dhcavocats.ca>
Envoyé : 7 juillet 2021 15:50
À : Turmel, Simon <turmel.simon@hydroquebec.com>
Cc : greffe <greffe@regie-energie.qc.ca>; France Nadon <fnadon@dhcavocats.ca>
Objet : R-4110-2019 - Engagement de confidentialité AHQ-ARQ
Importance : Haute

Courriel provenant de l'externe
ATTENTION, avant d'accéder à une pièce jointe ou à un lien de ce courriel,
assurez-vous que celui-ci provient d'un tiers de confiance.

Cher confrère,

Tel que déjà mentionné lors de la planification d'audience, le soussigné sera en Cour supérieure demain et ne pourra participer au huis clos notamment. Ceci dit, madame Anne-Charlotte Carignan, stagiaire en droit, assurera notre remplacement. Nous pouvons présumer que celle-ci sera assujettie au même engagement de confidentialité que le soussigné pour participer au huis clos (et poser des questions, le cas échéant) ou encore lui faire signer un engagement de confidentialité spécifique à cette fin.

Vous seriez aimable de nous faire part de l'avenue souhaitée et de nous faire parvenir l'engagement de confidentialité à faire signer par Mme Carignan à votre plus proche convenance si requis.

Salutations cordiales.



Steve Cadrin
Avocat associé

2955, rue Jules-Brillant
Bureau 301
Laval QC H7P 6B2
MOBILE : 514-880-3091
Téléphone: 514-392-5725
Courriel : scadrin@dhcavocats.ca
Site Web : www.dhcavocats.ca

Message de confidentialité

Le présent courriel et les documents qui y sont joints sont exclusivement réservés à l'utilisation des destinataires concernés et peuvent être de nature privilégiée ou confidentielle. Toute distribution, impression ou autre utilisation est interdite aux autres personnes. Si vous ne faites pas partie des

destinataires concernés, veuillez en informer immédiatement l'expéditeur, ainsi que supprimer ce courriel et les documents joints de manière permanente.

Confidentiality Notice

This email and any attachments are for the sole use of the intended recipients and may be privileged or confidential. Any distribution, printing or other use by anyone else is prohibited. If you are not an intended recipient, please contact the sender immediately, and permanently delete this email and attachments.